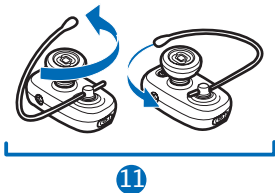
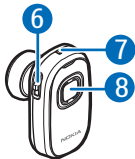
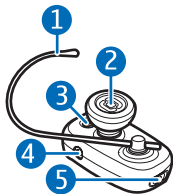


Nokia Bluetooth Headset BH-304



DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby, NOKIA CORPORATION declares that this HS-79W product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC. A copy of the Declaration of Conformity can be found at http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE 0434

© 2007 Nokia. All rights reserved.

Reproduction, transfer, distribution or storage of part or all of the contents in this document in any form without the prior written permission of Nokia is prohibited.

Nokia and Nokia Connecting People are registered trademarks of Nokia Corporation. Other product and company names mentioned herein may be trademarks or tradenames of their respective owners. Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

Nokia operates a policy of ongoing development. Nokia reserves the right to make changes and improvements to any of

the products described in this document without prior notice.

Under no circumstances shall Nokia be responsible for any loss of data or income or any special, incidental, consequential or indirect damages howsoever caused.

The contents of this document are provided "as is". Except as required by applicable law, no warranties of any kind, either express or implied, including, but not limited to, the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose, are made in relation to the accuracy, reliability or contents of this document. Nokia reserves the right to revise this document or withdraw it at any time without prior notice. The availability of particular products may vary by region. Please check with the Nokia dealer nearest to you.

Unauthorized changes or modifications to this device may void the user's authority to operate the equipment.

Export Controls

This device may contain commodities, technology or software subject to export laws and regulations from the US and other

countries. Diversion contrary to law is prohibited.

Introduction

The Nokia Bluetooth Headset BH-304 allows you to make and receive calls while on the move. You can use the headset with compatible devices that support Bluetooth wireless technology.

Read this user guide carefully before using the headset. Also read the user guide for your mobile device, which provides important safety and maintenance information. Keep the headset and its accessories out of reach of small children.

Bluetooth wireless technology

Bluetooth wireless technology allows you to connect compatible devices without cables. The mobile device and the headset do not need to be in line

of sight, but they should be within 10 meters (33 feet) of each other. Connections may be subject to interference from obstructions, such as walls, or other electronic devices.

The headset complies with the Bluetooth Specification 2.0 + EDR that supports the Headset Profile 1.1 and Hands-Free Profile 1.5. Check with the manufacturers of other devices to determine their compatibility with this device.

There may be restrictions on using Bluetooth technology in some locations. Check with your local authorities or service provider.

Get started

The headset contains the following parts shown on the title page: earloop (1), earpiece (2), power key (3), charger connector (4), microphone (5), volume key (6), indicator light (7), and answer/end key (8).

Before using the headset, you must charge the battery and pair the headset with a compatible device.

Parts of the headset are magnetic. Metallic materials may be attracted to the headset. Do not place credit cards or other magnetic storage media near the headset, because information stored on them may be erased.

Chargers

Check the model number of any charger before using it with this headset. The headset is intended for use with the AC-3, AC-4, and DC-4 chargers.



Warning: Use only chargers approved by Nokia for use with this particular

enhancement. The use of any other types may invalidate any approval or warranty and may be dangerous.

When you disconnect the power cord of any enhancement, grasp and pull the plug, not the cord.

Charge the battery

The headset has an internal, nonremovable, rechargeable battery. Do not attempt to remove the battery from the device, as you may damage the device.

1. Connect the charger to a wall outlet.
2. Connect the charger cable to the charger connector. The red indicator light is on while charging. It may take a while before charging

starts. If charging does not start, disconnect the charger, plug it in again, and retry. Charging the battery fully may take up to 1 hour and 30 minutes.

3. When the battery is fully charged, the indicator light turns to green. Disconnect the charger from the headset and the wall outlet.

The fully charged battery has power for up to 6 hours and 30 minutes of talk time or up to 150 hours of standby time. However, the talk and standby times may vary when used with different compatible Bluetooth devices, usage settings, usage styles, and environments.

When battery power falls low, the headset beeps, and the red indicator light starts to flash.

Switch the headset on or off

To switch on, press and hold the power key until the headset beeps and the green indicator light is displayed.

To switch off, press and hold the power key until the headset beeps and the red indicator light is displayed briefly.

Pair the headset

1. Ensure that your mobile device is switched on and the headset is switched off.
2. Press and hold the power key until the green indicator light starts to flash quickly.
3. Activate the Bluetooth feature on the mobile device, and set the device to search for Bluetooth devices.
4. Select the headset from the list of found devices.

5. Enter the passcode 0000 to pair and connect the headset to your device. In some devices you may need to make the connection separately after pairing. You only

need to pair the headset with your device once.

If the pairing is successful, the headset beeps and appears in the device menu where you can view the currently paired Bluetooth devices.

Basic use

Place the headset on the ear

The headset is ready to be used on your right ear. Slide the earloop over your ear (9), and point the headset toward your mouth (10). To use the headset on the left ear, rotate the earloop so that the loop is to the left of the "Nokia" logo (11).

Change the cover

The headset may be supplied with front covers in different colors. To change the cover, pull the current

cover starting from the top (12), and push the new cover into place.

Call handling

To make a call, use your mobile device in the normal way when the headset is connected to the device.

If your device supports last number redialing with the headset, press the answer/end key twice while no call is in progress.

If your device supports voice dialing with the headset, press and hold the answer/end key when no call in

progress, and proceed as described in the user guide of your device.

To answer or end a call, press the answer/end key. To reject an incoming call, press the answer/end key twice.

To adjust the headset volume, press the volume key up or down.

To mute or unmute the microphone, press the middle of the volume key.

To switch the call between the headset and a compatible device, press and hold the answer/end key.

Battery information

Your device is powered by a rechargeable battery. The battery can be charged and discharged hundreds of times, but it will eventually wear out. Recharge your battery only with Nokia approved chargers designated for this device.

Unplug the charger from the electrical plug and the device when not in use. Do

Clear settings or reset

To clear all the pairing settings from the headset, switch off the headset, and press and hold the power key and the answer/end key until the red and green indicator lights start to alternate.

To reset the headset if it stops functioning, although it is charged, plug the headset into a charger, and press the power key and the answer/end key at the same time.

not leave a fully charged battery connected to a charger, since overcharging may shorten its lifetime. If left unused, a fully charged battery will lose its charge over time.

Never use any charger that is damaged.

Leaving the device in hot or cold places, such as in a closed car in summer or

winter conditions, will reduce the capacity and lifetime of the battery. Always try to keep the battery between 15°C and 25°C (59°F and 77°F). A device with a hot or cold battery may not work temporarily, even when the battery is fully charged. Battery performance is

particularly limited in temperatures well below freezing.

Do not dispose of batteries in a fire as they may explode. Batteries may also explode if damaged.

Care and maintenance

Your device is a product of superior design and craftsmanship and should be treated with care. The following suggestions will help you protect your warranty coverage.

- Keep the device dry. Precipitation, humidity, and all types of liquids or moisture can contain minerals that will corrode electronic circuits. If your device does get wet, allow it to dry completely.
- Do not use or store the device in dusty, dirty areas. Its moving parts and electronic components can be damaged.
- Do not store the device in hot areas. High temperatures can shorten the life of electronic devices, damage batteries, and warp or melt certain plastics.
- Do not store the device in cold areas. When the device returns to its normal temperature, moisture can form inside the device and damage electronic circuit boards.
- Do not attempt to open the device.
- Do not drop, knock, or shake the device. Rough handling can break internal circuit boards and fine mechanics.

- Do not use harsh chemicals, cleaning solvents, or strong detergents to clean the device.
- Do not paint the device. Paint can clog the moving parts and prevent proper operation.

All of the above suggestions apply equally to your device, battery, charger, or any enhancement. If any device is not working properly, take it to the nearest authorized service facility for service.



Disposal

The crossed-out wheeled-bin symbol on your product, literature, or packaging reminds you that in the European Union

all electrical and electronic products, batteries, and accumulators must be taken to separate collection at the end of their working life. Do not dispose of these products as unsorted municipal waste.

Return the products to collection to prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal and to

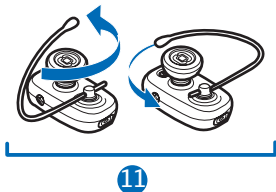
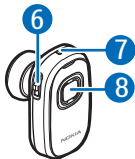
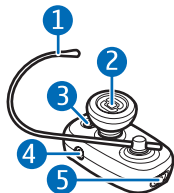
promote the sustainable reuse of material resources. Collection information is available from the product retailer, local waste authorities, national producer responsibility organizations, or your local Nokia representative. For more information, see product Eco-Declaration or country-specific information at www.nokia.com.

FCC/Industry Canada notice

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: 1. This device may not cause harmful interference; and 2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

Reorient or relocate the receiving antenna.
Increase the separation between the equipment and receiver. Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
NOTE: FCC Radiation Exposure Statement: This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter. NOTE: Changes or modifications not expressly approved by Nokia could void the user's authority to operate the equipment.

Auricular Bluetooth BH-304 Nokia



DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Mediante la presente, NOKIA CORPORATION declara que el producto HS-79W cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de la Directiva 1999/5/EC. Se puede consultar una copia de la Declaración de Conformidad en inglés, en http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE 0434

© 2007 Nokia. Todos los derechos reservados.

Se prohíbe la duplicación, la transferencia, la distribución o el almacenamiento parcial o total del contenido de este documento, de cualquier manera, sin el consentimiento previo por escrito de Nokia.

Nokia y Nokia Connecting People son marcas registradas de Nokia Corporation. Otros nombres de productos y compañías aquí mencionados pueden ser marcas comerciales o nombres comerciales de sus respectivos propietarios.

Bluetooth es una marca registrada de Bluetooth SIG, Inc.

Nokia cuenta con una política de desarrollo continuo. Nokia se reserva el derecho de introducir cambios y mejoras en cualquiera de los productos descritos en este documento sin previo aviso.

En ninguna circunstancia Nokia será responsable de las pérdidas de datos o de ganancias ni de los daños especiales, incidentales, resultantes o indirectos, independientemente de cómo hayan sido causados.

El contenido de este documento se provee "tal como está". A menos que lo requiera la legislación vigente, no se otorgará ninguna garantía, sea expresa o implícita, en relación con la precisión, la confiabilidad o el contenido de este documento, incluidas, con mero carácter enunciativo, las garantías implícitas de comercialización y de idoneidad para un fin determinado. Nokia se reserva el derecho de modificar este documento o discontinuar su uso en cualquier momento sin previo aviso.

La disponibilidad de productos específicos puede variar de una región a otra. Verifique con el distribuidor Nokia más cercano.

Las modificaciones y cambios no autorizados en este dispositivo podrían invalidar la autoridad del usuario para operar el equipo.

Controles de exportación

Este dispositivo puede contener materias

primas, tecnología o software sujetos a leyes y regulaciones de exportación de los Estados Unidos y otros países. Se prohíbe su desvío contraviniendo las leyes.

Introducción

El auricular Bluetooth BH-304 Nokia le permite realizar y recibir llamadas mientras se encuentra en movimiento. Puede usar el auricular con dispositivos compatibles que admitan la tecnología inalámbrica Bluetooth.

Lea atentamente este manual del usuario antes de utilizar el auricular. Además lea el manual del usuario del dispositivo móvil, en el cual encontrará información importante sobre seguridad y mantenimiento. Mantenga el auricular y sus accesorios fuera del alcance de los niños.

Tecnología inalámbrica Bluetooth

La tecnología inalámbrica Bluetooth le permite conectar dispositivos compatibles sin utilizar cables. El dispositivo móvil y el equipo auricular no necesitan estar en línea directa, pero entre ambos dispositivos debe haber una distancia máxima de 10 metros (33 pies). Las conexiones pueden sufrir interferencias a causa de obstrucciones, como por ejemplo, paredes u otros dispositivos electrónicos.

El auricular cumple con la Especificación Bluetooth 2.0 + EDR que es compatible con el Perfil del

auricular 1.1 y el Perfil manos libres 1.5. Verifique con los fabricantes la compatibilidad de otros dispositivos con éste.

Puede haber restricciones en cuanto al uso de la tecnología Bluetooth en algunas localidades. Consulte a las autoridades locales o al proveedor de servicios.

Inicio

El auricular está compuesto por las siguientes piezas que aparecen en la página del título: gancho para la oreja (1), audífono (2), tecla Encender/ Apagar (3), conector del cargador (4), micrófono (5), tecla volumen (6), luz indicadora (7) y tecla Hablar/ Finalizar (8).

Antes de usar el equipo auricular, primero debe cargar la batería y luego vincularlo con un dispositivo compatible.

Las piezas del auricular son magnéticas. El auricular puede atraer materiales metálicos. No coloque tarjetas de crédito ni otros medios magnéticos de

almacenamiento de datos cerca del auricular, pues la información que almacenen puede perderse.

Cargadores

Verifique el modelo de cualquier cargador antes de usarlo con su auricular. Este dispositivo está diseñado para utilizarse con los cargadores AC-3, AC-4 y DC-4.



Advertencia: Utilice sólo cargadores aprobados por Nokia para este accesorio particular. El uso de otros tipos de accesorios puede anular toda aprobación o garantía y podría resultar peligroso.

Cuando desconecte el cable de alimentación de cualquier accesorio, sujételo y tirelo del enchufe, no del cable.

Cargar la batería

Este dispositivo tiene una batería interna, fija y recargable. No retire la batería del dispositivo, ya que podría dañarlo.

1. Conecte el cargador a un tomacorriente de pared.
2. Conecte el cable del cargador al conector del cargador. La luz indicadora roja permanece encendida durante la carga. Pueden pasar unos minutos antes de que comience la carga. Si la carga no comienza, desconecte el cargador, conéctelo nuevamente y vuelva a intentarlo. Cargar completamente la batería puede tardar hasta una hora y media.
3. Cuando la batería está completamente cargada, la luz

indicadora cambia a color verde. Desconecte el cargador del equipo auricular y del tomacorriente de pared.

Una batería completamente cargada cuenta con energía suficiente para brindar hasta seis horas y media de tiempo de conversación o hasta 150 horas de tiempo de reserva. Sin embargo, los tiempos de conversación y de reserva pueden variar cuando se usa con diferentes dispositivos compatibles con Bluetooth, según las configuraciones y estilos de uso y según los entornos.

Cuando la batería tiene poca energía, el equipo auricular emite un sonido y la luz indicadora de color rojo comienza a parpadear.

Encender o apagar el equipo auricular

Para encenderlo, mantenga pulsada la tecla Encender/Apagar hasta que el

equipo auricular emita un sonido y se encienda la luz indicadora verde.

Para apagarlo, mantenga pulsada la tecla Encender/Apagar hasta que el equipo auricular emita un sonido y la luz indicadora roja se encienda por algunos segundos.

Vincular el equipo auricular

1. Asegúrese de que el dispositivo móvil esté encendido y que el equipo auricular esté apagado.
2. Mantenga pulsada la tecla Encender/Apagar hasta que la luz indicadora de color verde comience a parpadear rápidamente.
3. Active la función Bluetooth en el dispositivo móvil y configure el dispositivo para que busque dispositivos Bluetooth.
4. Seleccione el equipo auricular en la lista de dispositivos encontrados.

5. Ingrese el código de acceso 0000 para vincular y conectar el equipo auricular al dispositivo. En algunos dispositivos, luego de realizar la vinculación, puede que deba efectuar la conexión por separado. La vinculación del equipo auricular con el dispositivo se realiza sólo una vez.

Si la vinculación se realiza correctamente, el equipo auricular emite un sonido y aparece en el menú del dispositivo, donde puede ver los dispositivos Bluetooth actualmente vinculados.

Uso básico

Colocarse el auricular en el oído

El auricular está listo para usarlo en la oreja derecha. Deslice el gancho sobre la oreja (9) y apunte el auricular hacia su boca (10). Para usar el auricular en la oreja izquierda, gire el gancho de modo que quede a la izquierda del logotipo "Nokia" (11).

Cambiar la cubierta

Es posible que el equipo auricular incluya cubiertas frontales de diferentes colores. Para cambiar la cubierta, tire la cubierta actual desde la parte superior (12) y empuje la cubierta nueva en su lugar.

Manejo de llamadas

Para realizar una llamada, cuando el equipo auricular esté conectado al

dispositivo, utilice el dispositivo móvil en la forma habitual.

Si el dispositivo admite la remarcación del último número con el equipo auricular, pulse brevemente la tecla Hablar/Finalizar dos veces cuando no haya llamadas en curso.

Si el dispositivo admite marcación por voz con el equipo auricular, mantenga pulsada la tecla Hablar /Finalizar cuando no haya llamadas en curso, y siga las instrucciones del manual del usuario del dispositivo.

Para responder o terminar una llamada, pulse la tecla Hablar/Finalizar. Para rechazar una llamada entrante, pulse dos veces la tecla Hablar/Finalizar.

Para ajustar el volumen del auricular, pulse la tecla de volumen hacia arriba o hacia abajo.

Para silenciar o activar el micrófono, pulse el centro de la tecla de volumen.

Para alternar la llamada entre el equipo auricular y un dispositivo compatible, mantenga pulsada la tecla Hablar/Finalizar.

Borrar configuraciones o restaurar

Para borrar todas las configuraciones de vinculación del equipo auricular,

apáguelo y mantenga pulsada la tecla Encender/Apagar y la tecla Hablar/Finalizar hasta que las luces indicadoras roja y verde comiencen a destellar de forma alternada.

Para reiniciar el equipo auricular si deja de funcionar, a pesar de estar cargado, conecte el equipo auricular al cargador y pulse la tecla Encender/Apagar y la tecla Hablar/Finalizar al mismo tiempo.

Información sobre la batería

Su dispositivo recibe alimentación eléctrica a través de una batería recargable. La batería se puede cargar y descargar cientos de veces, pero con el tiempo se gastará. Recargue su batería sólo con cargadores aprobados por Nokia y diseñados para este dispositivo.

Desconecte el cargador del enchufe eléctrico y del dispositivo cuando no esté en uso. No deje la batería conectada al cargador después de haberla cargado completamente, puesto que la sobrecarga puede acortar su vida útil. Si no se la utiliza, una batería

completamente cargada se descargará paulatinamente.

No utilice el cargador si está dañado.

Dejar el dispositivo en lugares calurosos o fríos, como el interior de un automóvil cerrado y expuesto a la intemperie del verano o del invierno, reducirá la capacidad y vida útil de la batería.

Intente mantener la batería siempre entre los 15°C y 25°C (59°F y 77°F). Un

dispositivo con una batería caliente o fría puede dejar de funcionar temporalmente, aun cuando la batería se encuentre completamente cargada. El rendimiento de la batería se ve particularmente limitado en temperaturas inferiores al punto de congelación.

No arroje las baterías al fuego, ya que pueden explotar. También pueden explotar si están dañadas.

Cuidado y mantenimiento

Su dispositivo es un producto de diseño y fabricación superiores, y se lo debe tratar con cuidado. Las siguientes sugerencias lo ayudarán a mantener la cobertura de su garantía.

- Mantenga el dispositivo seco. Las precipitaciones, la humedad y todos los tipos de líquidos o humedad contienen minerales que corroen los circuitos electrónicos. Si su dispositivo se moja, espere a que el dispositivo esté completamente seco.
- No utilice ni guarde el dispositivo en lugares sucios o polvorientos. Las piezas móviles y los componentes electrónicos podrían dañarse.
- No guarde el dispositivo en lugares calurosos. Las temperaturas altas pueden reducir la duración de los dispositivos electrónicos, dañar las baterías y deformar o derretir algunos tipos de plástico.

- No guarde el dispositivo en lugares fríos. Cuando el dispositivo recupera su temperatura normal, puede formarse humedad en su interior, lo cual puede dañar las tarjetas de circuitos electrónicos.
- No trate de abrir el dispositivo.
- No deje caer, no golpee ni sacuda bruscamente el dispositivo. Los manejos bruscos pueden dañar las tarjetas de circuitos internos y los mecanismos delicados.
- No utilice productos químicos abrasivos, solventes de limpieza ni detergentes fuertes para limpiarlo.
- No pinte el dispositivo. La pintura puede obstruir las piezas móviles e impedir la operación apropiada.

Estas recomendaciones se aplican de igual manera a su dispositivo, la batería, al cargador o cualquier accesorio. Si algún dispositivo no funciona correctamente, llévelo a su centro de servicio autorizado más cercano.



Eliminación

El símbolo del contenedor con ruedas tachado en su producto, documentación o embalaje, le recuerda que todos los

productos eléctricos y electrónicos, las baterías y los acumuladores deben ser entregados por separado para su eliminación luego de finalizada su vida útil. No deseche estos productos junto con los demás desperdicios domésticos.

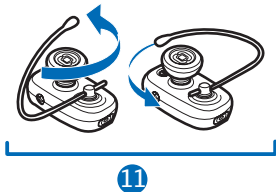
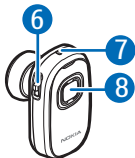
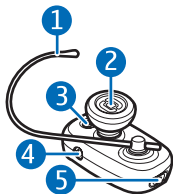
Debe devolver los productos para su recolección a fin de ayudar a evitar la eliminación de desechos no controlada y a promover la reutilización de recursos materiales. El vendedor minorista de los productos, las autoridades locales de eliminación de desechos, las organizaciones de responsabilidad de la producción nacional o su representante Nokia local cuentan con información más detallada. Para obtener más información, consulte la Declaración ecológica del producto o la información específica de su país en www.nokia.com (en inglés).

Aviso de la FCC/Industry Canada

Este dispositivo cumple con lo establecido en la Sección 15 de las normas de la FCC. El funcionamiento de este dispositivo está sujeto a las siguientes condiciones: I) este dispositivo no debe causar interferencia perjudicial, y II). este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluso una interferencia que pueda causar un funcionamiento no deseado. Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital Clase B, en conformidad con la Sección 15 de los Reglamentos de la FCC. Estos límites se diseñaron para ofrecer protección adecuada frente a las interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala ni utiliza según las instrucciones, puede provocar interferencia dañina en las comunicaciones de radio. No obstante, no existe garantía alguna de que no se producirá interferencia en una instalación en particular. En caso de que este equipo provocara interferencia dañina en la recepción de radio o televisión,

lo que se puede determinar al apagar y encender el equipo, se recomienda al usuario que trate de corregir la interferencia utilizando una o más de las siguientes medidas: volver a orientar o ubicar la antena receptora. Aumentar la separación entre el equipo y el receptor. Conectar el equipo a un tomacorriente en un circuito distinto al que está conectado el receptor. Si necesita ayuda, consulte con el distribuidor o con un técnico experimentado en radio / TV. NOTA: Declaración de exposición a la radiación de la FCC: este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación de la FCC determinados para un entorno sin supervisión. Este transmisor no debe ubicarse ni operarse junto a otra antena o transmisor. NOTA: cualquier cambio o modificación que no haya sido expresamente aprobado por Nokia puede anular la legitimación del usuario de utilizar este equipo.

Fone de Ouvido Nokia Bluetooth BH-304



DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

A NOKIA CORPORATION declara, neste instrumento, que o produto HS-79W está em conformidade com as exigências básicas e outros dispositivos relevantes da Diretiva 1999/5/EC. Para obter uma cópia da Declaração de Conformidade, acesse o site, em inglês, http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE 0434

© 2007 Nokia. Todos os direitos reservados.

É proibida a reprodução, transferência, distribuição ou armazenamento, no todo ou em parte, do conteúdo deste documento, de qualquer forma, sem a prévia autorização por escrito da Nokia.

Nokia e Nokia Connecting People são marcas registradas da Nokia Corporation. Outros nomes de produto e empresa, mencionados neste manual, podem ser marcas comerciais ou nomes comerciais de seus respectivos proprietários.

Bluetooth é uma marca registrada da Bluetooth SIG, Inc.

A Nokia adota uma política de desenvolvimento contínuo. A Nokia reserva-se o direito de fazer alterações e melhorias em qualquer dos produtos descritos neste documento sem aviso prévio.

NO LIMITE PERMITIDO PELA LEI APLICÁVEL, NEM A NOKIA NEM QUALQUER DE SEUS LICENCIANTES PODERÃO SER, EM HIPÓTESE ALGUMA, RESPONSABILIZADOS POR QUAISQUER PERDAS DE DADOS, LUCROS OU LUCROS CESSANTES, NEM POR DANOS EXTRAORDINÁRIOS, INCIDENTAIS, CONSEQUENTES OU INDIRETOS, SEJA QUAL FOR A CAUSA.

O CONTEÚDO DESTES DOCUMENTOS É FORNECIDO "NO ESTADO EM QUE SE ENCONTRA" E DEVE SER INTERPRETADO DE MANEIRA LITERAL. SALVO NOS CASOS EM QUE A LEI EM VIGOR O EXIJA, NENHUMA GARANTIA DE QUALQUER ESPÉCIE, SEJA EXPRESSA OU IMPLÍCITA, INCLUINDO, ENTRE OUTRAS, AS GARANTIAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZAÇÃO E ADEQUAÇÃO PARA UMA FINALIDADE ESPECÍFICA, SERÁ OFERECIDA EM RELAÇÃO À PRECISÃO, À CONFIABILIDADE OU AO CONTEÚDO DESTES DOCUMENTOS. A NOKIA RESERVA-SE O

DIREITO DE REVISAR ESTE DOCUMENTO OU DE EXCLUÍ-LO A QUALQUER MOMENTO, SEM AVISO PRÉVIO.

A disponibilidade de determinados produtos, seus aplicativos e serviços pode variar conforme a região. Verifique, com o revendedor Nokia, os detalhes e a disponibilidade de opções de idioma.

Quaisquer alterações ou modificações sem aprovação expressa da Nokia podem anular a autoridade do usuário de operar o equipamento.

Controles de exportação

Este dispositivo contém produtos, tecnologia ou software sujeitos às leis e regulamentos de exportação dos Estados Unidos da América e outros países. Proíbe-se qualquer uso contrário às referidas leis.



www.anatel.gov.br

Este produto está homologado pela Anatel de acordo com os procedimentos regulamentados pela Resolução número 242/2000 e atende aos requisitos técnicos aplicados.

"Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito à proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário."

NOKIA
Connecting People

Os logotipos Nokia, Connecting People e Original Enhancements são marcas registradas e/ou marcas comerciais da Nokia Corporation e/ou companhias afiliadas.

Apresentação

O Fone de Ouvido Nokia Bluetooth BH-304 permite que você faça e receba chamadas enquanto está em movimento. Você pode usar o fone de ouvido com dispositivos compatíveis que suportem a tecnologia Bluetooth.

Leia atentamente este Manual do Usuário antes de utilizar o fone de ouvido. Leia também o Manual do Usuário do dispositivo móvel, que fornece informações importantes sobre segurança e manutenção. Mantenha o fone de ouvido e seus acessórios fora do alcance de crianças.

Tecnologia Bluetooth

A tecnologia Bluetooth permite conexão sem fio entre dispositivos compatíveis. O dispositivo móvel e o fone de ouvido não precisam estar frente a frente, mas devem estar a uma distância de 10 metros um do

outro. As conexões podem estar sujeitas a interferências causadas por obstruções, como paredes ou outros aparelhos eletrônicos.

O fone de ouvido está em conformidade com a Especificação Bluetooth 2.0 + EDR e suporta o Perfil de Fone de Ouvido 1.1 e o Perfil de Viva-voz 1.5. Consulte os fabricantes de outros dispositivos para determinar a compatibilidade com este dispositivo.

Em determinados locais, é possível que haja restrições relativas ao uso da tecnologia Bluetooth. Consulte as autoridades locais ou a sua operadora.

Introdução

O fone de ouvido contém os seguintes componentes, exibidos na página de título: gancho de orelha (1), fone (2), tecla Liga/Desliga (3), conector do carregador (4), microfone (5), tecla de volume (6), luz indicadora (7) e tecla Atender/Encerrar (8).

Antes de utilizar o fone de ouvido, é necessário carregar a bateria e associar o fone de ouvido a um dispositivo compatível.

Determinados componentes deste fone de ouvido são magnéticos. O fone de ouvido pode atrair materiais metálicos. Não coloque cartões de crédito nem qualquer outro meio de armazenamento magnético próximo ao fone de ouvido, pois as informações neles contidas poderão ser apagadas.

Carregadores

Verifique o número do modelo do carregador antes de utilizá-lo com este fone de ouvido. Recarregue este dispositivo especificamente com os carregadores AC-3, AC-4 e DC-4.



Aviso: Utilize apenas carregadores aprovados pela Nokia para uso com este acessório específico. O uso de outros tipos de carregadores pode invalidar qualquer aprovação ou garantia, além de oferecer perigo.

Para desligar o cabo de alimentação de qualquer acessório, segure e puxe o plugue, não o cabo.

Carregar a bateria

O fone de ouvido possui uma bateria interna, recarregável e não removível. Não tente remover a bateria do

dispositivo, pois isso poderá danificá-lo.

1. Conecte o carregador a uma tomada.
2. Conecte o cabo do carregador ao conector do carregador. A luz indicadora vermelha permanece acesa durante o carregamento. Talvez demore algum tempo até o início do carregamento. Se o carregamento não for iniciado, desconecte o carregador, conecte-o novamente e tente de novo. O carregamento completo da bateria pode demorar até 1 hora e 30 minutos.
3. Quando a bateria estiver totalmente carregada, a luz indicadora ficará verde. Desconecte o carregador do fone de ouvido e da tomada.

A bateria totalmente carregada tem uma duração de até 6 horas e

30 minutos de conversação ou até 150 horas em modo de espera. No entanto, os tempos de conversação e de espera podem variar dependendo dos dispositivos compatíveis com Bluetooth utilizados, das configurações de uso, do modo de uso e do ambiente.

Quando a carga da bateria estiver fraca, o fone de ouvido emitirá um bipe e a luz indicadora vermelha começará a piscar.

Ligar ou desligar o fone de ouvido

Para ligar, pressione e mantenha pressionada a tecla Liga/Desliga até que a luz indicadora verde acenda.

Para desligar, pressione e mantenha pressionado a tecla Liga/Desliga até que o fone emita um bipe e a luz indicadora vermelha acenda brevemente.

Associar o fone de ouvido

1. Verifique se o dispositivo móvel está ligado e se o fone de ouvido está desligado.
2. Pressione e mantenha pressionada a tecla Liga/Desliga até que luz indicadora verde comece a piscar rapidamente.
3. Ative o recurso Bluetooth do dispositivo móvel e configure-o para procurar dispositivos Bluetooth.
4. Selecione o fone de ouvido na lista de dispositivos encontrados.

5. Digite a senha 0000 para associar e conectar o fone de ouvido ao seu dispositivo. Em alguns dispositivos, talvez seja necessário estabelecer a conexão separadamente após a associação. Você só precisa associar o fone de ouvido ao dispositivo uma vez.

Se a associação é feita com êxito, o fone de ouvido emite bipes e aparece no menu do dispositivo no qual é possível ver os dispositivos Bluetooth associados no momento.

Uso básico

Colocar o fone de ouvido

O fone de ouvido está pronto para ser usado na orelha direita. Deslize o gancho sobre a orelha (9) e aponte o fone de ouvido para a sua boca (10).

Para usá-lo na orelha esquerda, gire o gancho para que fique à esquerda do logotipo da Nokia (11).

Trocar a tampa

O fone de ouvido pode ser fornecido com tampas frontais de cores diferentes. Para trocar a tampa, retire a tampa utilizada, começando da parte superior (12), e encaixe a nova tampa no lugar.

Chamadas

Para fazer uma chamada, use o dispositivo móvel normalmente, com o fone de ouvido conectado ao dispositivo.

Se o dispositivo aceitar a rediscagem do último número chamado com o fone de ouvido, pressione a tecla Atender/Encerrar duas vezes quando não houver chamada em andamento.

Se o seu dispositivo aceitar discagem por voz com o fone de ouvido, mantenha pressionada a tecla Atender/Encerrar quando não houver chamada em andamento e prossiga

conforme descrito no Manual do Usuário do dispositivo.

Para atender ou encerrar uma chamada, pressione a tecla Atender/Encerrar. Para recusar uma chamada recebida, pressione a tecla Atender/Encerrar duas vezes.

Para ajustar o volume do fone de ouvido, pressione a tecla de volume para cima ou para baixo.

Para desativar ou ativar o microfone, pressione a parte central da tecla de volume.

Para alternar a chamada entre o fone de ouvido e um dispositivo compatível, pressione e mantenha pressionada a tecla Atender/Encerrar.

Limpar as configurações ou redefinir

Para limpar todas as configurações de associação do fone de ouvido, desligue-o, pressione e mantenha

pressionado a tecla Liga/Desliga e a tecla Atender/Encerrar até que as luzes indicadoras vermelha e verde comecem a se alternar.

Para reiniciar o fone de ouvido se ele parar de funcionar, mesmo estando carregado, conecte-o a um carregador e pressione a tecla Liga/Desliga e a tecla Atender/Encerrar ao mesmo tempo.

Informações sobre a bateria

Este dispositivo é alimentado por uma bateria recarregável. A bateria pode ser carregada e descarregada centenas de vezes, mas, eventualmente, ficará inutilizável. Utilize apenas baterias aprovadas pela Nokia e recarregue-as apenas com carregadores aprovados pela Nokia projetados para este dispositivo.

Desligue o carregador da tomada e do dispositivo quando ele não estiver sendo utilizado. Não deixe uma bateria totalmente carregada conectada ao carregador, pois a carga excessiva poderá encurtar sua vida útil. Se uma bateria completamente carregada não for utilizada, perderá a carga ao longo do tempo.

Nunca utilize um carregador com defeito. Deixar o dispositivo em locais quentes ou frios, como em um carro fechado em condições climáticas extremas, reduzirá a capacidade e a duração da bateria. Tente sempre manter a bateria entre 15 °C e 25 °C. Um dispositivo utilizado com uma bateria muito quente ou fria pode não funcionar temporariamente, mesmo que a bateria esteja completamente carregada. O desempenho da bateria é prejudicado especialmente em temperaturas muito abaixo de zero. Não descarte baterias no fogo, pois elas podem explodir. As baterias também podem explodir se danificadas.

Cuidado e manutenção

Seu dispositivo é um produto de qualidade superior e deverá ser tratado com cuidado. As sugestões a seguir ajudarão a assegurar a cobertura da garantia.

- Mantenha o dispositivo seco. Chuva, umidade e todos os tipos de líquidos podem conter minerais que provocam corrosão dos circuitos eletrônicos. Se o dispositivo entrar em contato com líquidos, deixe-o secar completamente.
- Não utilize nem guarde o dispositivo em locais com pó e sujeira. Os componentes móveis e eletrônicos poderão ser danificados.
- Não guarde o dispositivo em locais quentes. As altas temperaturas podem reduzir a vida útil dos dispositivos eletrônicos, danificar as baterias e deformar ou derreter determinados plásticos.

- Não guarde o dispositivo em locais frios. Quando o dispositivo voltar à temperatura normal, poderá haver formação de umidade na parte interna e danos nas placas dos circuitos eletrônicos.
- Não tente abrir o dispositivo.
- Não derrube nem faça movimentos bruscos com o dispositivo. O manuseio indevido pode quebrar as placas do circuito interno e os mecanismos mais delicados.
- Não utilize produtos químicos, diluentes ou detergentes abrasivos para limpar o dispositivo.
- Não pinte o dispositivo. A pintura pode obstruir os componentes móveis e impedir o funcionamento correto.

Essas sugestões se aplicam igualmente ao seu dispositivo, à bateria, ao carregador ou a qualquer acessório. Se qualquer dispositivo não estiver

funcionando corretamente, leve-o à assistência técnica autorizada mais próxima.



Descarte

O símbolo do contentor de lixo riscado presente em seu produto, na documentação ou embalagem, serve para lembrá-

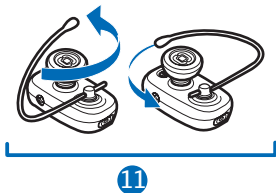
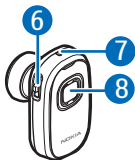
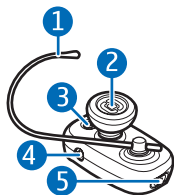
lo de que todos os produtos eletroeletrônicos, baterias e acumuladores devem ser separados para coleta seletiva no final da vida útil. Não descarte esses produtos como lixo doméstico.

Separe os produtos para coleta seletiva a fim de evitar o descarte descontrolado de lixo e promover a reutilização sustentável de recursos materiais. Informações sobre coleta seletiva podem ser obtidas com revendedores, autoridades locais de coleta de lixo, organizações nacionais de responsabilidade do produtor ou com seu representante Nokia local. Para obter a Eco-Declaração do produto, instruções sobre a devolução de produtos que você não utiliza mais ou informações específicas do país, acesse o site (em inglês) www.nokia.com.

Garantia limitada

O Certificado de Garantia encontra-se na caixa do produto e deve ser apresentado para qualquer prestação de serviço de assistência técnica em um Posto de Serviço Autorizado Nokia.

Écouteur Bluetooth BH-304 de Nokia



DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

NOKIA CORPORATION déclare, en vertu de sa seule autorité, que le produit HS-79W est conforme aux exigences essentielles et aux dispositions applicables de la Directive 1999/5/EC. Vous trouverez une copie de la déclaration de conformité à l'adresse http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE 0434

© 2007 Nokia. Tous droits réservés.

La reproduction, le transfert, la distribution ou le stockage d'une partie ou de la totalité du contenu du présent document, sous quelque forme que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable de Nokia, sont interdits.

Nokia et Nokia Connecting People sont des marques déposées de Nokia Corporation. Les autres noms de produits et de sociétés mentionnés dans le présent document pourraient être des marques de commerce ou des appellations commerciales de leurs propriétaires respectifs.

Bluetooth est une marque déposée de Bluetooth SIG, Inc.

Nokia applique une politique de développement continu. Nokia se réserve le droit d'apporter des modifications et des améliorations à tout produit mentionné dans le présent document sans avis préalable.

Nokia ne peut en aucun cas être tenue responsable de toute de données ou de revenu ainsi que de tout dommage particulier, incident, consécutif ou indirect.

Le contenu du présent document est fourni « tel quel ». Sous réserve des lois applicables, aucune garantie sous quelque forme que ce soit, explicite ou implicite, y compris, mais sans s'y limiter, les garanties implicites de qualité marchande et d'adéquation à un usage particulier, n'est accordée quant à l'exactitude, à la fiabilité ou au contenu du présent document. Nokia se réserve le droit de modifier le présent document ou de le retirer sans avis préalable.

La disponibilité des produits peut varier en fonction des régions. Renseignez-vous auprès du détaillant Nokia le plus près de chez vous.

Toute modification ou altération non autorisée risque d'annuler les droits de l'utilisateur à se servir de cet appareil.

Contrôle des exportations
Cet appareil peut contenir des marchandises,

des technologies ou des logiciels assujettis aux lois et règlements sur l'exportation en vigueur aux États-Unis et dans d'autres pays. Il est interdit d'exporter ce produit en contravention de la loi.

Introduction

L'écouteur Bluetooth BH-304 de Nokia vous permet de faire et de recevoir des appels lorsque vous êtes sur la route. Vous pouvez les utiliser avec des appareils compatibles prenant en charge la technologie sans fil Bluetooth.

Lisez attentivement le présent guide d'utilisation avant de vous servir de l'écouteur. Lisez aussi le guide d'utilisation de votre appareil cellulaire, qui contient d'importants renseignements sur la sécurité et l'entretien. Gardez l'écouteur et ses accessoires hors de la portée des jeunes enfants.

Technologie sans fil Bluetooth

La technologie sans fil Bluetooth permet de connecter des appareils compatibles sans utiliser de câble. Il n'est pas nécessaire de placer l'appareil cellulaire et l'écouteur en ligne directe, mais les deux appareils doivent être situés à moins de 10 mètres l'un de l'autre. Cependant, cette connexion est sensible aux interférences provoquées par des obstacles tels que les murs ou par d'autres appareils électroniques.

L'écouteur est compatible avec la norme Bluetooth 2.0 + EDR qui prend en charge les profils Écouteur 1.1 (HSP 1.1)

et Mains libres 1.5. (HFP 1.5) Pour déterminer la compatibilité d'autres appareils avec votre écouteur, communiquez avec leur fabricant respectif.

L'utilisation de la technologie Bluetooth peut faire l'objet de restrictions dans certaines régions. Renseignez-vous auprès des autorités locales ou de votre fournisseur de services.

Avant de commencer

L'écouteur comprend les pièces et les touches illustrées à la page titre : support auriculaire (1), écouteur (2), interrupteur (3), prise pour chargeur (4), microphone (5), touche de réglage du volume (6), voyant lumineux (7) et touche de réponse/fin (8).

Avant d'utiliser l'écouteur, vous devez charger la pile et l'associer à un appareil compatible.

Votre écouteur comprend des pièces magnétiques qui pourraient attirer des articles en métal. Ne mettez pas de cartes de crédit ou d'autres supports de stockage magnétiques à proximité de

l'écouteur; cela risquerait d'effacer l'information qu'ils contiennent.

Chargeurs

Vérifiez toujours le numéro de modèle d'un chargeur avant de l'utiliser avec cet appareil. L'écouteur a été conçu pour être utilisé avec les chargeurs AC-3, AC-4 et DC-4.



Mise en garde : Utilisez seulement les chargeurs approuvés par Nokia pour cet accessoire. L'utilisation de tout autre accessoire peut annuler toute homologation ou garantie s'appliquant à l'appareil et peut se révéler dangereuse.

Lorsque vous débranchez le cordon d'alimentation d'un appareil, tirez sur la fiche, et non sur le cordon.

Charger la pile

L'écouteur comporte une pile interne fixe rechargeable. N'essayez pas de la retirer de l'écouteur, car cela pourrait l'endommager.

1. Branchez le chargeur dans une prise murale.
2. Branchez la fiche du chargeur à la prise pour chargeur de l'écouteur. Durant la charge, le voyant lumineux demeure allumé en rouge. Il peut s'écouler un certain temps avant que la charge ne commence. Si le chargement ne commence pas, débranchez le chargeur, puis rebranchez-le. Cela peut prendre jusqu'à 1 heure 30 minutes pour charger complètement la pile.

3. Quand la pile est entièrement chargée, le voyant passe au vert. Débranchez alors le chargeur de l'écouteur, puis de la prise murale.

Lorsqu'elle est complètement chargée, la pile offre une durée maximale de 6 heures 30 minutes en mode conversation ou de 150 heures en mode veille. Cependant, ces durées peuvent varier selon le téléphone ou les autres produits Bluetooth utilisés, ainsi qu'en fonction des paramètres, des habitudes et de l'environnement d'utilisation.

Lorsque la pile est presque déchargée, l'écouteur émet un bip et le voyant commence à clignoter en rouge.

Allumer et éteindre l'écouteur

Pour allumer l'écouteur, maintenez l'interrupteur enfoncé jusqu'à ce que l'écouteur émette un bip et que le voyant lumineux s'allume en vert.

Pour éteindre l'écouteur, maintenez l'interrupteur enfoncé jusqu'à ce que l'écouteur émette un bip et que le voyant lumineux s'allume en rouge pendant un court instant.

Associer l'écouteur

1. Assurez-vous que votre appareil cellulaire est allumé et que l'écouteur est éteint.
2. Maintenez l'interrupteur de l'écouteur enfoncé jusqu'à ce que le voyant lumineux clignote rapidement en vert.
3. Activez la connectivité Bluetooth sur l'appareil cellulaire, puis programmez-le pour qu'il cherche

d'autres appareils Bluetooth à proximité.

4. Sélectionnez l'écouteur dans la liste des appareils trouvés.
5. Entrez le code d'authentification 0000 pour associer l'écouteur à votre appareil et établir une liaison entre les deux appareils. Dans certains cas, vous devrez établir la connexion de façon distincte après l'association. Vous n'aurez à associer les appareils qu'une seule fois.

Si l'association réussit, l'écouteur émet un bip et s'affiche dans le menu de l'appareil, où vous pouvez voir les appareils Bluetooth présentement associés.

Fonctions de base

Positionner l'écouteur sur l'oreille

Par défaut, l'écouteur est configuré pour être porté sur l'oreille droite.

Glissez le support auriculaire au dessus de votre oreille (9), puis positionnez l'écouteur afin qu'il

pointe vers votre bouche (10). Pour porter l'écouteur sur l'oreille gauche, faites pivoter le support vers la gauche du logo « Nokia » (11).

Remplacer la façade

Il se peut que l'écouteur soit vendu avec des façades de différentes couleurs. Pour changer la façade, détachez-la en la tirant à partir du haut (12), puis glissez la nouvelle façade en place.

Fonctions téléphoniques

Pour faire un appel lorsque l'écouteur est en liaison avec votre appareil, utilisez ce dernier de la manière habituelle.

Si votre appareil prend en charge la recomposition du dernier numéro avec un écouteur et qu'aucun appel n'est en cours, appuyez deux fois sur la touche de réponse/fin.

Si votre appareil prend en charge la composition vocale avec un écouteur et qu'aucun appel n'est en cours, maintenez enfoncée la touche de réponse/fin, puis procédez de la manière indiquée dans le guide d'utilisation de l'appareil.

Pour répondre à un appel ou y mettre fin, appuyez sur la touche de réponse/fin. Pour refuser un appel entrant, appuyez deux fois sur la touche de réponse/fin.

Pour régler le volume de l'appel en cours d'appel, servez-vous de la touche de volume.

Pour désactiver ou réactiver le microphone, appuyez au centre de la touche de réglage du volume.

Pour faire basculer l'appel entre l'écouteur et un appareil compatible, maintenez enfoncée la touche de réponse/fin.

Supprimer les paramètres ou réinitialiser l'écouteur

Pour effacer tous les paramètres d'association, éteignez l'écouteur, puis maintenez l'interrupteur et la touche de réponse/fin enfoncés jusqu'à ce que le voyant lumineux clignote en alternance en rouge et en vert.

Pour réinitialiser l'écouteur s'il cesse de fonctionner bien qu'il soit chargé, branchez-le à un chargeur, puis appuyez sur l'interrupteur et sur la touche de réponse/fin en même temps.

Renseignements sur la pile

Votre appareil est alimenté par une pile rechargeable. La pile peut être chargée et déchargée des centaines de fois, mais elle finira par perdre sa capacité de charge. Rechargez votre pile seulement avec des chargeurs approuvés par Nokia conçus pour cet appareil.

Débranchez le chargeur de la prise de courant et de l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé. Ne laissez pas la pile connectée à un chargeur : la surcharge risque d'abréger sa durée de vie. Si elle n'est pas

utilisée, une pile complètement chargée perd sa charge avec le temps.

N'utilisez jamais un chargeur endommagé.

L'exposition de l'appareil à des températures élevées ou basses, comme dans une automobile fermée durant l'été ou l'hiver, réduit la capacité et la durée de vie de la pile. Essayez de toujours conserver la pile à une température comprise entre 15 et 25 °C (59 et 77 °F). Il se peut qu'un appareil ne fonctionne pas temporairement si la pile est trop chaude ou trop froide, même si elle est

complètement chargée. Le rendement de la pile est réduit considérablement lorsque la température est bien inférieure au point de congélation.

Ne jetez jamais une pile au feu, car elle pourrait exploser. Les piles peuvent aussi exploser si elles sont endommagées.

Entretien et réparation

Votre appareil est un produit de conception et de fabrication supérieures qui doit être traité avec soin. Les suggestions qui suivent vous aideront à assurer la validité de votre garantie.

- Maintenez l'appareil au sec. L'eau de pluie, l'humidité et les liquides peuvent contenir des minéraux susceptibles de détériorer les circuits électroniques. Si votre appareil est exposé à l'eau, laissez-le sécher complètement.
- N'utilisez pas et ne rangez pas l'appareil dans un endroit poussiéreux ou sale. Vous risquez d'endommager ses pièces mobiles et ses composants électroniques.

- Ne rangez pas l'appareil dans un endroit chaud. Les températures élevées sont susceptibles de réduire la durée de vie utile des composants électroniques, d'endommager les piles et de déformer ou faire fondre certaines pièces en plastique.
- Ne rangez pas l'appareil dans un endroit froid. Lorsque l'appareil revient à sa température normale de fonctionnement, de l'humidité peut se condenser à l'intérieur et endommager les circuits électroniques.
- N'essayez pas d'ouvrir l'appareil.
- Ne le secouez pas, ne le heurtez pas et ne le laissez pas tomber. Toute manœuvre brusque peut briser les

cartes de circuits internes et les petites pièces mécaniques.

- Ne vous servez pas de produits chimiques forts, de solvants ou de détergents puissants pour nettoyer cet appareil.
- Ne peignez pas l'appareil. La peinture risquerait de bloquer les pièces mobiles et de nuire à leur bon fonctionnement.

Ces suggestions s'appliquent également à l'appareil, aux piles, aux chargeurs et à tout accessoire. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, apportez-le au centre de service le plus près pour le faire réparer.



Mise au rebut

La poubelle barrée d'une croix sur le produit, sa documentation ou son emballage signifie que, au sein de l'Union européenne, tout produit électrique et électronique doit être envoyé dans un lieu de collecte distinct lorsqu'il n'est plus utilisé. Ne

jetez pas cet appareil dans les ordures ménagères.

Le fait de retourner les produits aux points de récupération contribue à diminuer les risques de contamination de la nature, les risques pour la santé et permet une saine réutilisation des ressources matérielles à long terme. Vous pouvez obtenir des renseignements sur la récupération auprès des revendeurs, des autorités sanitaires locales, des organismes de responsabilisation des producteurs ou de votre représentant Nokia local. Pour consulter la fiche d'information « Eco-Déclaration » ou pour savoir comment retourner un appareil qui n'est plus utilisé, consultez les renseignements se rapportant à votre région sur le site www.nokia.com.

Avis de la FCC et d'Industrie Canada

Cet appareil est conforme aux dispositions de la partie 15 du règlement de la FCC. Son utilisation est assujettie aux deux conditions suivantes : 1) Ce dispositif ne doit pas causer d'interférence nuisible; et 2) ce dispositif doit accepter toute interférence reçue, y compris l'interférence qui pourrait causer un fonctionnement non désiré. Cet appareil a été vérifié et s'est révélé conforme aux limites requises pour un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 du règlement de la FCC. Ces limites visent à offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans un logement résidentiel. Cet appareil produit et utilise de l'énergie de radiofréquence et peut causer de l'interférence nuisible aux communications radio s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux directives. Il n'existe toutefois aucune garantie que de l'interférence ne surviendra pas dans une installation donnée. Si cet appareil cause de l'interférence nuisible à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en allumant

l'appareil, essayez de corriger l'interférence au moyen des mesures suivantes : réorientez ou déplacez l'antenne; augmentez la distance entre l'appareil et le récepteur; connectez l'appareil dans une prise d'un circuit différent de celui où est connecté le récepteur; consultez le fournisseur ou un technicien en radio/télévision expérimenté pour obtenir de l'aide. REMARQUE : Énoncé de la FCC relatif à l'exposition aux rayonnements : Cet appareil est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements définies par la FCC dans un environnement non contrôlé. Ce transmetteur ne doit pas être situé près d'une autre antenne ou d'un autre type de transmetteur ni être utilisé conjointement avec ce type d'équipement. REMARQUE : Toute modification ou altération non autorisée par Nokia risque annuler les droits de l'utilisateur à se servir de cet appareil.

